

الإخاء^(١)

أيها السادة والسيدات

يعن عليَّ أن يصمت الصغار لأنكم أنا ، لكنني أسائلكم أن لا تصغوا إلى صوري لأنَّه ضعيف لا يهتز له موجات الموجات الأقليلاً . بل اصغروا إلى ذلك الصوت الخامس لكل نفسي في وحلتها حتى إذا اجتمع الأفراد جموراً ارتفع ذلك الصوت وأشعلت معاينيه عصافير أمواات تحيط به فتصبح الأصوات الكاذبة صوتاً واحداً شاملاً يهزُّ القوم هرثاً مهما اختلفوا جسماً وقيمة وصلة وبيولاً . تحيى علماء الناس لهذا الدائير الواحد الذي يضم كلَّهم « نفس الجماعات » . أنا أصادقنا الأطباء الذين وجدوا العدو في كل مكان فقد دحْمه « عدوى عصبية » . الكلمة عصبية قليلاً غير أنها مدوى سحبة تخدن القلوب تحت تأثيرها فيطرد الجميع لطرب واحد وينوجون حزن واحد فيسوق مصلحة شريرة واحدة . في هذه العدوى شاءَتْ علَىَّ أن بين النزب والفرج سلة قرابة شديدة . وما تلك الصلة إلا ظهر من مظاهر الإخاء الكثين

إنَّ كفة الإخاء التي ينادي بها دعاء الإنسانية في عمرنا ليست أثنة اليوم غريبٌ بل هي أثنة جميع العصور . وقد بروزت إلى الوجود منذ شعر الانسان بان ينتمي وبين الآخرين اشتراكاً في فكرة أو عاطفة أو منفعة وإنهم يشبهونه رغباته وأحشاجاته وبيولاً . يجب أن يتألم المرء ليدرك طبوة الحنان . يجب أن يحتاج إلى الآخرين ليعلمهم يحتاج غيره إليه . يجب أن يرى حقوقه مهضومة بزورى يهذا بهم أن حقوق الغير مقدسة يجب احترامها . يجب أن يرى نفسه وحيداً ، يناءً داهي المطراح ليعرف نفسه أولئك يعرف ذيروه بخروج من هذا الصارف العريق مني التعاون والشراط . كذلك ارثني مني الإخاء بارتقاد الانسان في جهات سرية وطلبية في جهات عملية وظنية ودببية وروحانية استعملت كفة الإخاء بين الانسان والانسان قرون طوالأسى جاءت الثورة الفرنساوية تهدم أسوار العبودية بدم جدران الباستيل وتعلن حقوق الانسان مستخلصةً من بين الآخرية والدماء والجحيم ككلات ثلاثة من « شعار العالم الرأي : حرية مساواة إخاء »

(١) سحبة الندى لـ آلان ماري زيناد ، في احتفال جمعية النساء جازورجيوس في ٣ مارس ١٩٦٨

(انظر بخصوص المطلب في هذا المعرض)

حرية مسارة . كلّ كان جيلان يتحقق لها قلب كلّ عب للإنسانية لكنّ ملّ كان تحقّقها في استطاعة البشر ؟ ساً يُبيّن معنى الحرية اذا ذكرنا انّ مجموعة الكائنات تكون وحدة العالم وانّ كلاً منها يجب ان يصل الى درجة معينة من التو شتركاً مع بقية الكائنات في أكال النّظام الشامل . وفي وسط هذا النّظام القاهر نرى الإنسان وحده متصرفاً في الفعل . بشرط ان يتحقق للقوانين المعيبة به والكافحة فيه هو حرّ بشرط ان تتحقّي حرية حيث تبتدئ حرية جارو وشرط ان يعلم انه جيّداً وجاه الظّاره وافقاً وجد نظاماً ميناً وان حرية كلّ حرية فائقة في اختيار السيد مع ذلك النّظام او ضدّه واستعماله لغير او الشر الرّبع او اطهان . فما اكثراها شروطاً تقيّد هذه الحرية التي تدرك لا جلها المروش ونطاعن الام لم الحصول عليها

اما المساواة خلُق جيل ليس غير . لأنّ الطبيعة في تشوّتها التدرّيجي لا تعرف الا الاختلاف والتّفاوت . بين المساواة بين الشّيطان من البشر والكُلُول بين صحيحة البنية والطّبل وراثة بين الذّكي وغير الذّكي بين الصالح والشرير ؟ كلاً لیست المساواة بالامر المisor بل هي معاكمة لنظام حيري اذا غولب كان غالباً فاما

كلة واحدة تجتمع بين حروفها الحرية والمساواة وجمع المعاني السامية والمواضف الشرفية . كلة واحدة تدل على انّ البشر اذا اختلوا في بشرتهم اختلّوا ميناً لهم واحداً في المظهر واحداً في البداية والنهاية . كلة واحدة هي بلسم القروح الاجتماعية ودواه العلل الإنسانية ولذلك الكلمة هي الاخاء . لو ادرك البشر اخوّتهم لما رأينا التّعوب متنبكاش بحروب هائلة صرعت فيها زهرة الشّيبة وما زالت الدّماء جارية في القرارات الأربع وما يطلّها من سوء ويختلّها من ماء . لو ادرك البشر اخوّتهم لما وجدنا في التاريخ بقى سوداء تتفّتح منها نقوسنا حيارى . لو ادرك البشر اخوّتهم لما رأينا الطعام تدلّم الام القوية الى استعباد الام الشّفيفه . لو ادرك البشر اخوّتهم لما سمعنا في اجتماعاتنا كلات جارحات يجاوز فيها كل في حق أخيه وهي من اركان احاديث صاروناتنا الجميلة . ولكن لننزلنَّ للبلاء الى ما موّتت السياسة وال بتاريخ والصالونات . لننزلنَّ الى موط الشعب حيث الشّقاء غيم واليأس متديم . ما اوجع منظر البدالمدة للاستهلاكاً انه يدل على احتياج الجسم الى القوت ويدل خصوصاً على جوع النفس وفقدانها لتلك الانكار التي تملّي المرء في عن نفس وان تلك العواطف التي تجعله شاعراً بانه جزءٌ مِّن هذا العالم البديع . عواطف نيلة وافقاً عقيبة لكنها تذليل تحت ضغط الحاجة المتتابع وتلاشي مع استمرار الفاقة

والليل والانكشار . الى اين تذهبون اليها السالرون في مرکانكم الفاخرة؟ الى اين تذهبون
ايهما الفاسكون؟ تكلون عن جمال الحياة وعظمة الكون وتذكروني ببيان الربيع
واغلاس الاصدقاء . اما تلك النعوس الثقيلة فلا تدربي من ذلك شيئاً . ما الانسان في
شرعها الا عدوٌ لدود وما الحياة الا سرير النعوم ومتلوع البلايا . انتم المدحهاء تسللون
للسذريه الحب وطهر الولاد وهم البوّاصه يطروون على الخند احناه صدورهم ويكظرون حقداً
تذكروجرة مع الايام . وفي هذه الطبقة الجائمة التسلية الشائنة الانهصار تكونت بذور
ثورات هائلة ثبت فاتلت فرازات الملك زواياً

غير أن فئة من هذه الطبقة لا تعرف تزداً ولا تكتم حقداً . وهي اوجع فئة لأنها
تعامل صامتة ولا ترجو راحة وسلاماً إلا من الموت

أني اندرع بصوت هولاء الناسين ودموعهم لاصرخ ان مثل هذه الفوضى يجب ان لا يكون . ولاقول ان الاجياع باسره مسؤول امام ضمiero عن اهاله وقوته . وانه مادام في وسطه شهيد واحد من هولاء الشهداء فهو قاتل جان . فان الاجياع جسم واحد سواء شاء الانفراد أم لم يشاوروا . والبشر على اختلاف طبقاتهم أسرة كبيرة واحدة . تلك مسلمة قيدنا بها يد الله فمن حاول كسر حلقة من تلك السلامة جرح نفسه و كان لنعيمه سؤاليا . ليس هناك من عار ان يكون المرء عليه في اسرته او ضماعها بين اخوانه بل هناك استياء يجعل الضيف او الحقير او الجائع ان يكون محرومَا أكثر من غيره لانه يهرك المطعف والخذان في القلوب التجبرة وبينه العديد من الخوانق الى واجبه تخو المغروم من نعم الحياة . من المفكرين من يقول باسكات حذف الفقر وملائحة الام . لكن ذلك مخالف

وسيظل الفقر موجوداً ما دام أحد الناس اوسع ثروة من غيره فكان الآخرون فقراء بالنسية إليه . ثم إن الفقر الذي يمرُّ لازم إلى النفي وهو منه للذكاء . سبب للراغبات تحمله فيه نار قوى عديدة طلاً اطفالاً جذورها عيشة الرغد والمانع . أما الأم ناموس فهار وهو المذهب الأكبر الذي يعلّم دروس الحياة كلّة فكلاً . هو النار المطهرة النفس من كل غش وفساد حتى تتركها جوهرة لامة . هو دافع بالرجل إلى دخول قسوة حيث يجد قوته واقتداره . ويعلم الرجدة والاشتاق . لأن الذي لم يمرَّ دموعه ماطلة على ارض سماء ، ولم يشعر بأن دماء قلبه تبلل اقطة بدم اخرى ولم يصرّ حجاب اليأس مسدلاً بينه وبين البشر . ذلك الذي لم يتوجه باختياراته إلى النزعة . كيف يمكنه أن يتحقق ويروم . كيف يدخل إلى ثلوب الغير ويلبس موضع الوعنة منها ؟ ثم الفقر والآلام ضروريان للحياة . ولكنني أقول بأمكان استعمال الفاقة . فالفacaة ومن اجتماعي وكأن ثلاثي البر من من جسم الإنسان يجب أن تل nisiي الفاقة من جسم المجتمع . ولا يتم ذلك إلا إذا ترابطت معاً الأفلاية القادرة العاملة . لا يتم ذلك حقاً يذكر إلا في رياض آنهم آخره للضعفاء فيخدون على تفاصيل ذلك حق يصيّر ناموس تنازعبقاء السائد في عالم المليون ناموس التعاون على حب الحياة السائد في عالم الإنسان

ما هو النور إليها السادة والسيدات . وهل يكون غيراً إذا انتهى من مصدره وانتصب في البعد فضة واحدة ؟ إنما يتغير بنوع الظهر في أعلى الجبال فهو متفقاً على المعنون حتى إذا ما احشر بين الشواجن الخضراء ملأ الوادي الماء وانقاماً . يجري في المغارى والقفار فتنقلب المصاهري والقفار مزروباً خصبة وجذات زاهراً « يسير في الادبة والحضر على السواء » فهو سكان المدينة وائل القرية بلا تعریق بين الشريف والخطير . يرضع الاشجار جنديلاً في صدر الأرض المتثقب وبعذبي الانفار والنبات ناماً لآل ، في ثبور الورود . وكلما وزع من مسامور زادت مباهمه انساناً وتدعى نباتات الظهر يعقبها الفغم واسع المظلة رحب الجلال حق إذا ما جا به النفع على الكائنات وملأ الديار خيراً وثروة وجمالاً وأي البحرين بطيئاً لا حسنه فيتحقق الشهيد الأخير وينصب في صدر البحرين بلا مكيراً . كذلك عاصفة الاخوة لا تكون أخوة حقيقة إلا إذا خرجت من حيز الشرور إلى حيز العمل . تغير مذوبتها على ذرى الاجتماع وغيري غيراً كريماً بين طبقات المجتمع فلتلي بين المتناظرين سلاماً وبين المتبدين تاعلاً وتنفس محمد السادس

على العباس . أما الميرب فخطها على صفحه الماء . تساعد المذاج ما استطاعت بلا تربق
بين الحدبي والبوري والموسوي والهرمي . ترفع المسكون من بوس الفاقة ونشر على
المجاهل أشعة العز والمرفان وتفتح ابواب الرجاد لعيونِ الشتمِ احزان البكاء . فكم من درءٍ
في أعماق البحر لم تسرّ بها التراخي لان يد الفداء من مصل اليها ! وكم من زهرةٍ نورت
في القفر فبدد عطرها جراؤ في اهواه ! إنما الاخاء يزعج يهدو الشيطة الشوك من الزهرة
المبروكه ويرفع لها جدرانها لتهيار بع السوم الناك . هو العين الحية التي ينذر نظرها الى
اعماق النس قوى اوجاعها . وهو احمة العاملة خير الجميع بشقة وسرور لانه القلب الرسميم
الخافق مع قلب الانسانية الواجب

الاخاء لو كان لي الف لسان لما عيت من توديد هذه الكلمة التي تندت بها الصار
المجزأة وافتتحت لها قبور المخلصين . هي ابدع كفر وحدث في مسام اللثات واعذب لنظره
محركت بها شفاء البشر . الاخاء يضع حدًا للنظام الاسطهاد ويكسر سيف الظلم
والاستبداد . هو القين والرفق والصاح كا انه الخ والملكة والسلام . لو كان لي الف لسان
لظللت اهادي بهم الاخاء » حق تغير القلوب الكسيرة حتى تخف الدمع في الصيون الباكرة
حق يصبر اللذين عزيزاً حتى يختلط رنين الاجراس بنبات المؤذن فتصعد نحو الآفاق
اصوات الحب الاخرى الدائم

احريك يا سهداً احنت عائدةً على البائسين ففسقهم اليك ليشعر اليتم بان له والدين
اذا فضي الوالدان . وعيت باسم صغار وصغيرات هالوا على مصاب الدهر ففتحت امامهم
سبل الرجاء وعليهم شيد مصر وهو شيد الحياة القائل :

كن ابن من شئت واكتب اديباً . اكتب معودهً عن السر
ان الفتى من يقول ها ام اذا ليس الذي من يقول كان اي

احسيك ايه المحسون اخيه كفتم نطعون البائس منه ثروتك والقميف من قوتكم ام
علاء تفخون عيني اخاصل على آفاق الصباء وتذكرون الانسان ان ينما جدهً مقيد بقيود
المادة فان روحهً تقطن دائرة النور الاطهر ، اذا صدق اوغست كونت بقوله ان الاخاء
يجب ان يكون ديناً اجتماعياً عائداً وان الانسانية يجب ان تكون اعياداً لاعظم رجالها وكبار
محاسبيها فالمعلم اولئك الاعظم والمسنون وبدلآ من ان تللاشى غمبي على الجهة المواجه وددت
ان اخطها خالدة باحرف النور على جبهة السماء !

ايهـ الـادـةـ والـبدـاتـ

لقد شاد قدماء المصريين اهراً تناطح الجوزاء عظمتها وتحير القول اشكالها المندسية ورسوزها السرية وخفى ابناء هذا المصر فربد رفع هرم جديداً يكون اعم منفة وواسع فالذلة . ذلك متاراة الصحراء ومدفن الفراعنة وهذا متاراة البوساده ومدفن الذل والشقاء . ذلك يتركب من الحجار ضخمة ومحفورة محفورة . وهذا يتألف من مدارس قبائش والبيم وملائج للهزوة وجمعيات برتساعد الارامل والخذاجين وتهذب سبل العمل العاملين . ذلك يطمئن فيه بين الخبر والخبر طين الارض وهذا يربط معاذه بتبادل الرغائب الشريفة وبغير اعماله اهتمام الاخوة العالية . ذلك رفع برق البرساده ودم اليد وهذا يرفع بسطايا الحسينين وكرم ذوي الاربعين . ذلك لم تفهم اسراره الا الاقليمة النادرة وهذا لتهذب في مدارس الاكثرية اليائسة فتسو في سلم البشرية ويرثي بارتقائها الاجتماع باسره فيارسل جميات البر في هذا الاجتماع الجليل ساعة تعودون الى انحواكم وانحواها من مسلمين واسرائيليين وصهيونين فولوا لهم انكم رأبتم هيكلًا جديداً من هنا كل الاحسان ومعهداً يتضم الى معاذهكم السامية . قولوا ان الرجال يملون فيه بمحنة وغيره وهمة تتزايد مع الايام وان السيدات يسابقهن ما عندهن من عطف وذكاء وحنان لان اشرف موقف يظهر فيه حب المرأة هو موقف البر والاحسان . اذا انتدت لكم يدك من هذا المهد الحديث فلا تأزأهل هي مصرية او سوريه او ايجيبية بل صافورها تحلو لها يدكم بعينها لانها بد الاخاء الانسان الطيم ا
ماري زياده (ص)

الـحـبـوبـ وـاسـعـارـهـ

كثر اهتمام الناس في هذه الايام باسعار الحبوب بعد ان غلت خلواً فاحتـ . وزبد بالحبوب هنا ما يظنون دقـتا اي التـحـمـعـ والـدـرـةـ الثـامـيـةـ والـبـلـدـيـةـ . نـاـ يـأـكـلـهـ سـكـانـ القـطـرـ المـصـرـيـ منهاـ الـآنـ اـنـاهـوـ مـاـ يـهـيـيـ منـ اـطـبـاهـ وـشـيـيـهـ قـبـلـ مـاـ يـرـدـ منـ السـوـدـانـ . اـمـاـ ماـ يـرـدـ منـ الـخـارـجـ الـآنـ لـوارـدـ منـ الـكـافـرـ وـاصـتـالـيـاـ لـتـبـيـشـ الـبـرـيـطـانـيـ وـقـدـ يـلـعـ ثـنـهـ فيـ الـعـامـ المـاـنـيـ ٦١٣ـ جـيـيـهـ وـفـيـ الـذـيـ قـبـلـ ٤٢٦ـ ٥٢١ـ جـيـيـهـ وـفـيـ الـذـيـ قـبـلـ ٥٥٤ـ ٥٩٥ـ . وـاماـ قـبـلـ الـحـربـ وـقـبـلـ عـيـيـ الـجـيـشـ الـبـرـيـطـانـيـ اـلـىـ هـذـاـ القـطـرـ فـكـانـ الـوارـدـ منـ اـقـحـ وـالـدـرـةـ والـدـقـيـقـ يـرـدـ لـمـقـطـوـعـيـةـ سـكـانـ القـطـرـ وـكـانـ هـذـاـ الـوارـدـ كـثـيرـ يـلـعـ ثـنـهـ فيـ السـنـةـ اـكـثـرـ منـ